



**“JSMP: Servisu atu garante justisa ba ema hotu”**

**JUDICIAL SYSTEM MONITORING PROGRAMME  
PROGRAMA MONITORIZASAUN BA SISTEMA JUDISIÁRIU**

Rua setubal Colmera Dili, Timor Leste  
Po Box 275, Telefone: 3323883, [info@jsmp.minihub.org](mailto:info@jsmp.minihub.org)  
Website: [www.jsmp.tl](http://www.jsmp.tl)  
Facebook: [www.facebook.com/timorleste.jsmp](http://www.facebook.com/timorleste.jsmp)  
Twitter: @JSMPtl



Rua Bebora, Dili, Timor Leste  
Telefone : 3322922/3311020/77272070



**Enkontru regular no koordinasaun JSMP ho Estudante Fakultade Direitu UNTL, UNLIL no UNITAL iha Salaun JSMP**

**LIAFUAN TEKNIKUSIRA LEGAIS NE'EBÉ UJA IHA SISTEMA JUDISIÁRIU**



Iha 21 Agostu 2015, JSMP liuhusi Unidade Outreach iha enkontru ne'e mak estudante fakultade direitu husi



organiza enkontru introdusaun regular kona-ba papel JSMP nian iha setór justisa formal ho universidade ida-idak, inklui dosente husi Universidade Nasional Timor-Leste no UNLIL.



estudante fakultade direitu husi Universidade Timor-Leste (UNTL), Universidade Dili Enkontru regular ne'e realiza ho objetivu atu introduse JSMP nia servisu no oinsá atu hametin



(UNLIL) no Universidade relasaun entre JSMP no Oriental (UNITAL). Partisipa universidade sira liu-liu estudante

fakultade direitu sira. Enkontru ne'e mós atu troka empresoens no hanoin ruma kona-ba setór justisa hodi nune'e bele kontribui ba prosesu hari setór justisa iha Timor Leste. Durante ne'e JSMP produs no publika ona relatóriu anual no tematiku sira kona-ba dezenvolvimentu sistema judisiáriu. JSMP hanoin katak estudante sira bele hetan benisifiu hosi publikasuan hirak ne'e ba interese estudu nian nomos aumenta sira nia koñesimentu jeral kona-ba setór justisa nia funsionamentu no dezafiu sira.

dezenvolvimentu setór justisa no kazu importante balu ne'ebé iha prosesu nia laran. Ne'e inklui asuntu atuál sira hanesan: korrupsaun, aprosimasaun polítika sira ne'ebé kontrariu ho prinsipiu direitu umanus, kestaun kona-ba konstitusionalidade no asuntu importante seluk.

Iha enkontru ne'e estudante sira agradece no sente kontente tebes tanba JSMP bele inisia iniciativa ne'e hodi vizita no kumpriende JSMP nia servisu. Aliende ne'e sira estudante, sira konkorda tebes ho ideas ne'ebé JSMP prezenta hodi bele halo diskusaun regular ba asuntu importante sira.

Estudante sira ne'e presente iha diskusaun ne'e, konsidera katak hanesan estudante tenke ativu no jeli atu hare ba kestaun sira ne'e. Tanba ne'e sira kontente no hakarak tebes atu kolabora ho JSMP iha kualker eventu hodi sira bele aumenta sira nia kapasidade intelektual liu-liu iha área direitu.

Lia-fuan tekniku legal sira (Termus Legal)	Artigu iha Kódigu Penal	Tradusaun ba lian simples
Omisídiu agravadu	Artigu 139	Oho ema ho maneira no todan (pembunuhan berat)
Furtu simples no furtu agravadu	Artigu 251, 252	Naok sasan (pencurian ringan dan pencurian berat)
Interrupsaun ba gravidez	Artigu 141	Halo fetu isin rua abortus (aborsi)
Ofensa ba integridade fízika simples	Artigu 145	Agresaun fisik ne'ebé kauza moras ka kanek (penganiayaan)
Maus-tratus ba kónjuje	Artigu 154	Tratamentu ladiak ba feen ka laen
Ofensa ba integridade fízika grava	Artigu 146	Agresaun ne'ebé kauza kanek todan ka hamosu perigu ba ema nia isin no saude
Omisídiu simples	Artigu 138	Oho ema (pembunahn biasa)
Maus tratus ba menór	Artigu 155	Tratamentu ladiak ba labarik
Ameasa	Artigu 157	Halo ema tauk no la hakmatek
Danu simples, danu agravadu	Artigu 258, 259	Estraga sasan, estraga sasan publiku ka sasan ne'ebé nia folin
Infantisídiu	Artigu 142	Inan ne'ebé oho nia oan durante partu ka tuir kedas partu
La halo tuir obrigasaun alimentár	Artigu 225	Ema ne'ebé iha obrigasaun atu fo alimentu ba ninia oan, maibe la kumpri ou halo tuir no hamosu perigu ba labarik
Abuzu seksuál ba menór	Artigu 177	Halo relasaun seksual ho labarik ne'ebé seidak iha tinan 14
Violasaun seksuál	Artigu 172	Ho forsa no amease obriga hodi halo relasaun seksuál ho ema
Fraude seksuál	Artigu 180	Ema ne'ebé, tanba aproveita ema ida nia erru kona-ba nia identidade, hodi halo aktu seksuál relevante ho ema ne'e (penipuan identitas)
Ezibisionizmu seksuál	Artigu 181	Ema ne'ebé publika
Koasaun seksuál	Artigu 171	Obriga ema seluk prátika aktu seksuál ho ema seluk ho violénsia no ameasa grave, ka fim ida-ne'e, halo uluk tiha ema ne'e lakon konxiénsia ka labele reziste
Abuzu seksuál ba ema ne'ebé labele reziste	Artigu 179	Halo relasaun ho ema ne'ebé bilan, moras mental, deficiente fízika ka
Aktu seksuál ho adolexente	Artigu 178	Ema adultu ne'ebé halo relasaun seksual ho ema foin-sae sira (tinan 14-16) ***

Enkontru ne'e tuir planu sei realiza fali iha fulan Setembru 2015 tuir mai. \*\*\*